

भाग II—सण्ड 3—उप-सण्ड (ii) ART II—Section 3—Sub-Section (ii)



# प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 595] नई दिल्ली, मंगलवार, नवम्बर 29, 1994/अग्रहायण \$, 1916 No. 595] NEW DELHI, TUESDAY, NOVEMBER 29, 1994/AGRAHAYANA 8, 1916

वित्त गंवालय

(राजस्व विभाग)

(केन्द्रीय उत्पाद शुल्क एवं सीमा शुल्क बोर्ड)

ग्रधिस्चना

नई दिल्ली, 29 नवम्बर, 1994

सं. 68/94-एन.टी. सीमाशुल्क

का आ.  $853(\pi)$ .—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क ग्रिधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 14 की उपधारा (3) के खण्ड ( $\alpha$ ) के उपखण्ड ( $\alpha$ ) हारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की ग्रिधिसूचना सं. 55/94—एन.टी. सीमाशुल्क [का.आ.  $775(\pi)$ ], तारीख 27 ग्रक्तूबर, 1994 को ग्रिधिकांत करते हुए, उक्त धारा के प्रयोजनों के लिये, जहां तक उनका संबंध निर्यात माल से है, यह ग्रवधारित करती है कि इसके साथ दी गयी ग्रन्सूची-1 और

ग्रनुसूची-II के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट प्रत्येक विदेशी करेंसी से भारतीय करेंसी या भारतीय करेंसी से विदेशी करेंसी में संपरिवर्तन के लिए विनिमय दर 1 दिसम्बर, 1994 से वह होगी जो उसके स्तम्भ (3) में तत्स्थानी प्रविष्टि में विणित हैं :-

## अनुसूची-I

क्रम सं. विदेशी करेंसी	भारतीय रुपये के समतुल्य विदेशी करेंसी की एक इहाई की विनिमय दर
1 2	3
1. ग्रास्ट्रिया के शिलिंग	2.84
2. ग्रास्ट्रेलिया के डालर	23.74
3. कनाडा के डालर	2 <b>2</b> °. 75
4. डनमार्क के क्रोनर	5.13
<ol> <li>डूस्से मार्कः</li> </ol>	20.11
6. डच गिल्डर	17.94
7. फांस के फ़्रैक	5.85
<ol> <li>हांगकांग के डालर</li> </ol>	4.04
9. मलेशिया के डालर	12.22
10. नार्वे के क्रोनर	4.59
11. पौंड स्टर्लिंग	48.92
12. स्वीडन के क्रोनर	4.21
13. स्विटजरलैंड के फ़ैंक	23.73
1 4. संयुक्त राज्य ग्रमेरिका के डालर	31.27
15. सिंगापुर के डालर	21.34

क्रम सं.	विदेशी करेंसी	भारतीय रुपये व समतुल्य विदेशी करेंर्स की 100 इकाइयों र्क विनिमय दर
1. बैल्जियम के फ़ैंक		97.54
2. इतालवी लीरा		1.95
3. जापान	नी येन	31.76

[फा.सं. 468/10/94-सी. शु.-5] ति.रा. कपर, अवर सचिव

#### MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

### CENTRAL BOARD OF EXCISE & CUSTOMS

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 29th November, 1994

No. 68/94—NT-CUSTOMS

S.O. 853 (E).—In exercise of the powers conferred by sub-clause (i) of clause (a) of sub-section (3) of section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and in supersession of the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue) No. 55/94-NT-Customs [S.O. 775(E)], dated the 27th October, 1994, the Central Government, hereby determines for the purposes of said section, insofar as these relate to export goods, that the rate of exchange of conversion of each of the foreign currency specified in column (2) of Schedule I and Schedule II appended hereto into Indian currency or vice versa shall, with effect from the 1st day of December 1994, bee the rate mentioned against it in the corresponding entry in column (3) thereof.

SCHE	EDULE I
Sl. Foreign currency No.	Rate of exchange of one unit of foreign currency equivalent to Indian rupees
(1) (2)	(3)
<ol> <li>Austrian Schilling</li> <li>Australian Dollar</li> <li>Canadian Dollar</li> <li>Danish Kroner</li> <li>Deutsche Mark</li> <li>Deutch Guilder</li> <li>French Franc</li> <li>Hong Kong Dollar</li> <li>Malaysian Dollar</li> <li>Norwegian Kroner</li> <li>Pound Sterling</li> <li>Swedish Kroner</li> <li>Swiss Franc</li> <li>U.S. Dollar</li> </ol>	2.84 23.74 22.75 5.13 20.11 17.94 5.85 4.04 12.22 4.59 48.92 4.21 23.73 31.27
15. Singapore Dollar	21.34
SCHE	DULEII
Sl. Foreign currency No.	Rate of exchange of 100 units of foreign currency equivalent to Indian rupees
(1) (2)	(3)
<ol> <li>Belgian Francs</li> <li>Italian Lire</li> <li>Japanese Yen</li> </ol>	97.54 1.95 31.76
	[F. No. 468/10/94— Cus-V] T. R. KAPUR, Under Secy.

Printed by the Manager, Govt. of India Press, Ring Koad, Maya Puri, New Delhi-110064 and Published by the Controller of Publications, Delhi-110054, 1994